

## Verurteilung der Aggressionen gegen die Mapuche

Am Sonntag, den 21. November, wurde Elias Garay Cañicol ermordet, und es gab einen Mordversuch an einem weiteren jungen Mapuche, der bis heute im Krankenhaus behandelt wird. Dies geschah vor dem Hintergrund der Rückgewinnung des angestammten Territoriums der Mapuche-Gemeinschaft Lof Quem Quem Trew.

Dieser Mord wurde vom Staat geplant und gesteuert. Er wurde von privaten Interessengruppen begangen, die an Verhandlungen mit dem Territorium von Cuesta del Ternerero beteiligt sind, das wenige Kilometer von El Bolsón entfernt liegt.

Die Methode der ausgelagerten Repression ist nicht neu.

Diese Auslagerung wurde fortgeführt und später in der Stadt El Bolsón organisiert, in den Händen der klassischen und bekannten Anführer der städtischen Gangs, die ein Fest mit zahlreichen Besucher\*innen im städtischen Sportzentrum nutzten, um ihre politischen Interessen als Kundgebung der Bevölkerung zu tarnen. So konnten während des Festes und vor laufenden Kameras Dutzende von Bewaffneten, die die Regierung von Bruno Pogliano in der ganzen Stadt verteilt hatte, unbemerkt passieren. So auch die Mörder von Elías, Diego Ravasio und Martín Cruz Fielberg, die dank der Nachsicht und Zustimmung der Polizeikette der Spezialeinheit COER und der Polizei der Provinz Río Negro passieren konnten.

Diejenigen von uns, die am 21. November und in den Tagen danach demonstriert und den Mord an einem jungen Mapuche verurteilt haben, werden diese ultrarechte Regierung, die rassistischen Hass schürt, auch weiterhin anprangern, so wie auch den Staatsanwalt Francisco Arrien, der es an diesem Tag vorzog, sich hinter seinem Schreibtisch zu verstecken und sein Gesicht nicht zu zeigen. Er ist der lokale Vollstrecker der Vertreibungen und Komplize der staatlich verübten Morde. Das war er schon im Fall von Coco Garrido und das ist er heute im Fall von Elias Garay Cañicol.

Wir rufen all jene, die vor vier Jahren während der Regierung Macri die Fahnen für Santiago Maldonado hochhielten, dazu auf, heute für Elias Garay zu demonstrieren. Die Verschleppungen und Todesfälle durch die Regierung und das Kapital sind nicht verhandelbar.

Wir appellieren auch an unsere Nachbar\*innen, sich nicht von den Reden der Mächtigen täuschen zu lassen. Während wir immer ärmer werden, bietet die Regierung nur Brot und Spiele an. Während uns das Recht auf Arbeit, Wohnung, Wasser und die Grundversorgung genommen werden, wird jede Geste der Organisation oder Bekanntmachung unterdrückt oder von Söldnern im Dienst der Macht massakriert. Während das Territorium in Brand gesteckt wird, zählen die Reichen die Geldscheine und den Gewinn, den sie aus der Katastrophe ziehen werden.

Wir machen Bruno Pogliano und seine Gemeindebeamt\*innen wie die Kulturdirektorin Gisella Guastavino, den Staatsanwalt Arrien, die Staatsanwältin Betiana Cendon und den Staatsanwalt Martín Losada für den Kontext der Gewalt gegen die Zivilbevölkerung verantwortlich, den sie erzeugen, indem sie das Territorium und die Bevölkerung von El Bolsón militarisieren und den Hass zwischen Nachbar\*innen schüren.

**ELÍAS GARAY CAÑICOL IST UNTER UNS!**

SANTIAGO MALDONADO UND RAFA NAHUEL SIND UNTER UNS!

LAND UND WASSER FÜR DIE MENSCHEN!

GEGEN REPRESSION UND FASCHISMUS SETZEN WIR ORGANISATION UND KAMPF!

Colectivo DDHH El Bolsón  
Acción Grupal Antirrepresiva  
Agrupación Otoño  
Lof Currache  
Pu Lamien de la Comarca

Unterstützer\*innen:

Frente de Organizaciones en Lucha FOL  
Jorge Spindola (Poeta y docente de la UNPSJB)  
Desentramando Cholila  
Colectiva Comarcal Ni una menos  
El Anden, espacio de construcción social y cultural ,Cipolletti  
Colectiva Corazón del tiempo ,Puelmapu,Cinco Saltos  
Comunidad Aime Paine de  
Huergo  
Kalfukurache autónomo  
Comunidad Mapuche Calfu Cume Monguen  
Colectivo contraimpunidad de Uruguay  
Red de solidaridad con chiapas de Rosario  
Red de solidaridad con chiapas de Buenos Aires  
Luciana La Mapu de Comunidad Mariano Epulef Chubut  
Barrio Obrero de Cipoletti  
Dignidad Rebelde  
Foro por la Tierra y la vivienda  
Grupo Leufu  
Radio Zona Libre  
Familiares y Amigos de Luciano Arruga  
Kurukutral Productora mapuche Futa warria BsAs  
Programa Radial Es palabra akrata,Sabelo.  
Liga Socialista Revolucionaria. Biblioteca Popular Emma Goldman (Rosario)  
Espacio de experiencias autónomas (Rosario)  
Otra Red Traslasierra (Córdoba)